

Александр МАТЛИН

## ГЛАГОЛОМ ЖЕЧЬ СЕРДЦА ДО САМОГО КОНЦА

Посвящается моим друзьям – эмигрантам из России

Прекрасно жить в свободных Штатах  
При обеспеченных харчах,  
При службе, при больших зарплатах,  
Автомобилях и домах!

Здесь лишь одно немного грустно:  
Язык – не тот. Не как в Москве.  
Не говорят они по-русски,  
Хоть кол теши на голове!

Но к трудностям такого сорта  
Любой из нас уже привык.  
Мы *сликаем* по-русски гордо,  
Мы *кипаем* родной язык.

Мы соль не *спилаем* на раны,  
Подругу *киссаем* взасос,  
На службе *ранаем* программы,  
Когда *реквестает* наш босс.

Мы *дринкаем* сухие вина,  
*Энджоем* собственный уют,  
Мы лихо *драйваем* машины,  
Берём *хайвей* (когда дают).

Когда *окюрится* возможность,  
Возьмём э *фью* денёчков *офф*,  
Махнём в *апстейт* по бездорожью,  
В лесу *напикаем* грибов,

*Накукаем* такой закуски,  
Какой не видел целый свет!  
*Дринкнём* как следует, по-русски!  
*Факнём* жену на склоне лет!

А то – возьмём большой *вакейшен*,  
Допустим, парочку недель,  
В Париже, в *дистрикте* старейшем  
Себе *забукаем* отель.

А там – и Рим не за горами,  
Мадрид, Берлин, едрёна мать!  
Мы будем *шопать* в Амстердаме!  
Мы будем в Праге *ланчевать*!

При наших, при больших зарплатах  
Нам вся Европа – по плечу!  
Ах, хорошо в *Юнайтед* Штатах!  
Эх, *травеляй*, куда хочу!

*Аппрочает* весенний вечер,  
*Даркнеет* – прямо на ходу.  
Стихают речи, гаснут свечи,  
И Пушкин *спинает* в гробу.

New Jersey, April 2005